

佳壇台語基督長老教會
 Taiwanese Presbyterian Church of Northern Jersey
 Presbyterian Church, USA



地址 Address : 343 East Cedar St, Livingston, NJ 07039
 電郵 Email : tpcnj2021@gmail.com
 網址 Website : <https://www.tpcnj.us/>
 視訊 Link : <https://meet.google.com/cjx-tqpb-wvz>

聚會及活動	
主日	
禮拜	9:30 AM
成人主日學	11:00 AM
週二查經團契	10:30 AM - 12:00 PM
週三晚禱	8:00 PM - 8:30 PM

事工分攤表

事工	司會	司琴	讀經	講道	司獻招待	直播組	主日學	週二查經	週三晚禱
8/14	李素鳳	黃浩霖	陳雨辛	洪澄洋	張拓三 陳淑惠	林熊澄 張淑貞	Wayne 薛醫師	(暑期暫停)	黃浩霖 (8/17)
8/21	林智瓊	黃浩霖	楊瑞美	林哲陽	劉怡宗 余壽美	廖武輝 林智瓊	黃浩霖	(暑期暫停)	黃浩霖 (8/24)

本月輪值同工：黃春鳳，九月輪值同工：張拓三。

2022年8月14日（五旬節後第10主日）
主日禮拜

Sunday Worship Service, Aug. 14, 2022
(10th Sunday after Pentecost) 9:30 AM
(視訊: meet.google.com/cjx-tqpb-wvz)

信眾聚集敬拜、恭候上帝的話語
We Gather to Worship God and Wait for the Word of God

序樂 Prelude

司琴：黃浩霖

歡迎 Welcome

洪澄洋長老

宣召 Call to Worship

司會：李素鳳

聖詩 Hymn # 34 「天父上帝至大仁愛」

-會眾

啟應文：詩篇 37: 3-7 (台語聖經 舊約第 573 頁)

-會眾

啟：著倚靠耶和華來行好，跼佇此個土地，用誠實做米糧；

應：著掠耶和華做歡喜，伊欲將你的心所求的互你。

啟：著將你的代誌交代耶和華，閣倚靠伊，伊欲互伊成。

應：伊欲互你的義發出親像光，你的判斷親像中晝的光。

齊：著靜靜佇耶和華的面前，寬心聽候伊；毋通因為彼號事事亨通的及彼號歹計謀得著成者來不平。

讚美、感謝 Prayer

-李素鳳

悔罪祈禱 Prayer of Confession

-洪澄洋長老

(牧師引言後帶會眾齊聲祈禱)

-會眾

我若曾互人痛苦，主上帝；我若有拒絕扶助軟弱的，我若是悖逆走在失迷路，主，赦免我。
我若是講殘酷，無情的話；我若互人受苦毋肯放下，毋倘責備我的無情無意，主，赦免我。

會眾各自靜默祈禱

赦罪的恩言 Assurance of Pardon

-洪澄洋長老

(牧師宣告後起立同唱「榮耀頌」) #388 Gloria Patri

-會眾

「榮光歸聖父上帝，榮光聖子聖神，三位一體，昔在的，現在在的，將來亦永遠在的，無窮無盡。阿們，阿們。」

互相請安 Passing Peace

-會眾

恭受上帝的話語
We Listen to the Word of God

聖經 Scripture Readings

-陳雨辛

約翰福音 5: 31 - 32 (新約第 110 頁) &
羅馬人書 8: 37 - 39 (新約第 178 頁)

讀經者：這是上帝的話 會眾應：感謝上帝

講道 Sermon

「信仰與科學」

-洪澄洋長老

(前言)：基督徒時而受消極思維，或主觀獨斷作祟，而阻礙信仰造就，進而失去宗教的信心，尤以「科學」之論認為最。近代科學崛起，貢獻造福人類福祉，無庸置疑。宗教信仰與振興科學，二者依存互補，謂之當下認知課題。

(科學與人文主義至上的氛氳)：18世紀初的啟蒙思想，造詣了理性思維，自然科學集思廣益，進而展示知識領域多元化，促進生活福祉的繁榮。祇不過，人類驕矜，轉輾於「無神論」「超自然主義」之人文至上論諸家；如費爾巴哈、馬克思、達爾文、尼采等，其負面反論，因而動搖了宗教價值觀，基督教也因之招損。唯18世紀

末，自由神學主義思想波瀾羅致，其中和赫姆克（Harmack）牧師的「基督教的本質」所指稱耶穌基督的福音內涵，始受彼時清教徒的青睞肯定，衍生如今，人口三分之一（約 24 億人）的基督信仰。

（鑽研科學是神計劃的範疇）：聖經是一本人類自古以來，文明興衰寫照的明鏡。當下科學據已知或未知領域邁進，追求系統知識的詮釋，再以考證實驗，顯示假定性問題的真偽取捨。但是科學不等於是尋求絕對無誤的真理，一旦疏失宗教靈性層面的領悟，尤以神造萬物終究宗旨，天體運行不休，生物繁衍不絕等，何能疏忽，這不是神規劃的範疇嗎？迄今，宗教與科學，尚無強橫對立之勢，僅在文明進步中，構成了矛盾見解如何緩解的課題而已。因此，科學家對於神的實存論證，尚沒能以「真偽性」為題的話頭。神是以全能全知之下，完成的事工（業），是符合理性的認知，因而基督徒的理念思維，乃信仰理性的範疇。

（務實科研共創世人福祉）：神的權柄，基督徒既以真理無藐視之，生活井然有序，聖經教誨，基督耶穌言行攝理，六日中啟造宇宙，一粒芥菜仔等，在在顯示聖靈臨在的事理。科學實證，其效能反應共識之疫苗注射為例；

- 5% Risk 的可信賴範圍（CI）； $\text{Pr}[\mu - 1.65 \sigma] = 95\%$
- 1% Risk 的可信賴範圍（CI）； $\text{Pr}[\mu - 2.33 \sigma] = 99\%$
- 群組（ μ 平均， σ 偏差度，N 組數）的樣本數為憑的概率問題。

所謂科學實證，乃存在之 Error I 及 Error II 之罹病的可能性。

（結論）：聖神的真理無謬

- 基督徒對於科學振興，文化復興之舉，心存互融互補，進而充實信仰基盤，造福人群為己任。
- 諸多科學及人文至上論調，導致信仰的困惑或阻礙，乃屬其自我滿足的意識主張，誠有待探討。
- 基督徒的信仰擁護，居於神賜予人類的仁愛、正義，歷時為久的普世價值，並且相得益彰，趨向「神人和好」向善之道，當也借助於科學輔佐的原動力。

聖詩 Hymn #618 「咱著信靠上帝」

-會眾

回應上帝的話

We Response to the Word of God

信仰告白 Confession of Faith - The Apostels' Creed

-會眾

使徒信經：我信上帝，全能的父，創造天地的主宰。我信耶穌基督，上帝的獨生子，咱的主。祂由聖神投胎，由在室女馬利亞出世；在本丟彼拉多任內受苦，釘十字架，死，埋葬，落陰府；第三日由死人中復活，升天，今坐在全能的父上帝大傍；祂要自彼再來審判活人及死人。我信聖神。我信聖，共同的教會，聖徒的相通，罪的赦免；肉體的復活；永遠的活命。阿們。

祈禱 Pastoral Prayer and the Lord's Prayer

-洪澄洋長老

啟：恁的心著仰望 **會眾應：阮的心仰望上帝**

（牧師祈禱後，會眾齊聲以主禱文結束）

-會眾

主禱文：阮在天裡的父，願祢的名聖，祢的國臨到，祢的旨意得成，在地裡親像在天裡。阮的日食今仔日給阮；赦免阮的辜負，親像阮也有赦免辜負阮的人。勿得導阮入於試，著救阮脫離彼個惡的。因為國、權能，榮光，攏是祢所有，代代無盡。阿們。

主，聽阮祈禱 (x3)，賞賜阮平安，阿們

#330 Hear our prayer, O Lord

-會眾

報告 Announcement

-李素鳳

- 8/7 週日參與: 實體 25 人，線上 13 人。
- 8/7 經常奉獻: \$750。奉獻請逕寄淑貞姐：Mrs. Sue Lin 38 Park St. Apt. #4D, Florham Park, NJ 07932
- 7/10 開始二個月，由黃浩霖先生主理每週成人主日學聖詩隊練唱和週三晚禱。
- 今日禮拜後，主日學時間將由 Wayne Hsueh 薛醫師主講「Understanding sinusitis 瞭解鼻竇炎」。
- 好厝邊長青會 7/14 開始二個月，每週四 11:30am -12:00am 由黃浩霖先生主理聖詩練唱。感謝 8/11 陳振銘博士主講「路過留影 - 攝影 101」。由於大部份會員參加威廉波特台灣少棒隊加油團，8/18 之實體聚會取消。8/25 將由廖淑伶姐主講「紐澳良行腳」，希望可以看到舊雨新知，歡聚一堂！

奉獻的祈禱 Prayer of Dedication
聖詩 Hymn #402 「懇求主祢引導我腳步」
差遣、祝禱 Charge and Benediction
阿門頌 Amen Song
殿樂靜默祈禱 Postlude and Silent Prayer
事奉交誼 Fellowship and Service Begin

-高銘益 潘政惠
-會眾
-洪澄洋長老